

نام و نام خانوادگی:

پایه و رشته: هفتم

نام پدر:

شماره داوطلب:

اداره کل آموزش و پرورش شهر تهران

مدیریت منطقه ۴

دبیرستان دوره اول دخترانه

امتحانات نوبت دوم سال تحصیلی ۹۵-۱۳۹۴

نام درس: عربی

تاریخ امتحان: ۱۳۹۵/۳/۳

ساعت امتحان: ۸ صبح

مدت امتحان: ۴۵ دقیقه.

| بارم | ردیف | سوالات | نمره به عدد: | نمره به حروف: | نمره به عدد: | نمره به حروف: | محل مهر و امضاء: مدیر |
|------|------|--|--------------|----------------|--------------|----------------|-----------------------|
| | | | نام دبیر: | تاریخ و امضاء: | نام دبیر: | تاریخ و امضاء: | |
| ۲ | ۱ | جمله های حکیمانه ی زیر را به فارسی روان ترجمه کنید . ◆ عداوة العاقلِ خَيْرٌ مِنْ صداقةِ الجاهلِ . ◆ الجنةُ تحتِ أقدامِ الأمتِها . ◆ إذا ملك الأراذلُ هلك الأفاضلُ . ◆ يَدُ اللَّهِ مع الجماعةِ . | | | | | |
| ۳,۵ | ۲ | جمله های زیر را به فارسی روان ترجمه کنید . ◆ أنا جمعُ كُتُبِ المكتبةِ . ◆ لَعِبَ ياسِرٌ مَعَ أصدقائهِ . ◆ الفئدةُ في نهايةِ هذا الشارعِ . ◆ نَحْنُ وَصَلنا إلى مدينةِ مهرانِ في الحدودِ . ◆ عليك بالصَّبْرِ . ◆ أَنْتَ فَتَحْتَ هذا البابِ . ◆ لَوْنُ العُرابِ أَسودُ و لَوْنُ الرُّمانِ أَحْمَرُ . | | | | | |
| ۱ | ۳ | ترجمه های ناقص را کامل کنید . ◆ في هذا البُستانِ أشجارُ النَّفحِ و العنبِ . ◆ تَفَكَّرُ ساعةٍ خَيْرٌ مِنْ عبادَةِ سَبْعِينَ سَنَةً . در این باغ درختان و است . ساعتی بهتر از سال عبادت است . | | | | | |
| ۱ | ۴ | ترجمه ی درست را انتخاب کنید . ◆ التَّجَرِبَةُ فَوْقَ العِلْمِ . ◆ الدَّوْرانُ إلى اليمينِ ممنوعٌ . تجربه سودمندتر از علم است □ گردش به راست ممنوع است □ تجربه فراتر از علم است □ گردش به چپ مجاز است □ | | | | | |
| ۱ | ۵ | نام هر تصویر را بنویسید . (جُنْدِيّ - سائق - كُرسِيّ - سَمَك)     | | | | | |
| ۰,۵ | ۶ | کلمه های متضاد و مترادف را کنار هم بنویسید . (مُعَلِّمٌ - خَرَجَ - خَيْرٌ - دَخَلَ - مُدْرَسٌ)#.....=..... | | | | | |
| ۰,۵ | ۷ | معنی کلمه های مشخص شده را بنویسید . ◆ أَحذتُ فُستائناً و عِباءةً . ◆ حُبُّ الوَطَنِ مِنَ الإِيمانِ . | | | | | |
| ۰,۵ | ۸ | در هر مجموعه کلمه های ناهماهنگ را مشخص کنید . ◆ سِتَّةٌ نافذةٌ خمسةٌ عَشْرَةٌ ◆ أزرقٌ أبيضٌ أحدٌ أخضرٌ | | | | | |

نام و نام خانوادگی:

پایه و رشته: هفتم

نام پدر:

شماره داوطلب:

اداره کل آموزش و پرورش شهر تهران
مدیریت منطقه ۴
دبیرستان دوره اول دخترانه (سرای دانش)
امتحانات نوبت دوم سال تحصیلی ۹۵-۱۳۹۴

نام درس: عربی
تاریخ امتحان: ۱۳۹۵/۳/۳
ساعت امتحان: ۸ صبح
مدت امتحان: ۴۵ دقیقه.

| ردیف | سوالات | محل مهر و امضاء | بارم |
|------|--|-----------------|------|
| | | مدیر | |
| ۹ | در جاهای خالی فعل ماضی مناسب را قرار دهید . ♦ أَنْتِ إِلَى بَيْتِكَ . رجعتمَا □ رجعتِ □ ♦ أَنَا وَ صَدِيقَاتِي فِي الْإِمْتِحَانِ . بَجَحْنَا □ بَجَحَ □ ♦ أَنْتُمْ عَمَلَكُمْ . بَدَأْتُمْ □ بَدَأَ □ ♦ هِيَ فِي الصَّفِّ . جَلَسَتْ ° □ جَلَسَا □ | ۱ | |
| ۱۰ | گزینه ی مناسب را انتخاب کنید . ♦ فَصَلْ سُقُوطَ الْأَوْرَاقِ . خَرِيف □ صَيْف □ ♦ مَكَانُ الشَّمْسِ . تَحْتَ الْأَرْضِ □ فِي السَّمَاءِ □ | ۰.۵ | |
| ۱۱ | هر یک از گزینه های "الف" را به گزینه ی مناسب با آن در ستون "ب" وصل کنید . (یک گزینه از ستون "ب" اضافی است) الف جمع حدیقه اليوم ، يَوْمُ الْإِثْنَيْنِ وَ غَدًا..... ب الثَّلاثاء حدائق الخميس | ۰.۵ | |
| ۱۲ | با توجه به متن درستی یا نادرستی جمله های زیر را مشخص کنید . " سَيِّد رَجَبِي نَجَّارٌ فِي مَصْنَعٍ كَبِيرٍ ، فِي يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ طَلَبَ صَاحِبُ الْمَصْنَعِ مِنْ سَيِّدِ رَجَبِي صُنْعَ بَيْتِ خَشْبِيٍّ ، فَبَلَ نَجَّارٌ وَ ذَهَبَ إِلَى السُّوقِ وَ إِشْتَرَى وَ سَائِلَ رَخِيصَةً وَ غَيْرَ مَنَاسِبَةٍ ، هُوَ مَا كَانَ مُجَدِّدًا . أَحْيَرًا صَاحِبُ الْمَصْنَعِ أَعْطَاهُ مِفْتَاحًا ذَهَبِيًّا وَ قَالَ لَهُ : هَذَا مِفْتَاحُ بَيْتِكَ . نَدِيمَ النَّجَّارِ مِنْ عَمَلِهِ وَ قَالَ فِي نَفْسِهِ : يَا لَيْتَنِي صَنَعْتُ هَذَا الْبَيْتَ جَدِّدًا ." ♦ سَيِّد رَجَبِي صَيَّادٌ . درست □ نادرست □ ♦ نَجَّارٌ إِشْتَرَى وَ سَائِلَ غَالِيَةً وَ مَنَاسِبَةً . درست □ نادرست □ ♦ النَّجَّارُ مَا كَانَ مُجَدِّدًا . درست □ نادرست □ ♦ نَدِيمَ النَّجَّارِ مِنْ عَمَلِهِ . درست □ نادرست □ | ۱ | |
| ۱۳ | به سوال های زیر پاسخ کوتاه دهید . ♦ مَا إِسْمُكَ ؟ ♦ أَيْنَ بَيْتِكَ ؟ ♦ مَنْ هِيَ الْمَدِيرَةُ الْمَدْرَسَةِ ؟ ♦ هَلِ الْقَمَرُ فِي الْبَحْرِ ؟ | ۲ | |
| ۱۴ | مکالمه : | ۲ | |
| ۱۵ | روان خوانی : | ۳ | |

نام و نام خانوادگی:

پایه و رشته: هفتم

نام پدر:

شماره داوطلب:

اداره کل آموزش و پرورش شهر تهران
مدیریت منطقه ۴
دبیرستان دوره اول دخترانه (سرای دانش)
امتحانات نوبت دوم سال تحصیلی ۹۵-۱۳۹۴

نام درس: عربی
تاریخ امتحان: ۱۳۹۵/۳/۳
ساعت امتحان: ۸ صبح
مدت امتحان: ۴۵ دقیقه.

کلید سوالات

| | | |
|-----|--|---|
| ۲ | جمله های حکیمانه ی زیر را به فارسی روان ترجمه کنید . ◆ دشمنی با عاقل بهتر از دوستی با نادان است . ◆ بهشت زیر پاهای مادران است . ◆ هرگاه فرومایگان فرمانروا شوند شایستگان هلاک شوند . ◆ دست خدا با گروه است . | ۱ |
| ۳,۵ | جمله های زیر را به فارسی روان ترجمه کنید . ◆ من کتاب های کتابخانه را جمع کردم . ◆ یاسر با دوستانش بازی کرد . ◆ هتل در انتهای این خیابان است . ◆ ما به مرز مهران در مرز رسیدیم . ◆ تو باید صبر کنی ، بر تو لازم است که صبر کنی . ◆ تو این در را باز کردی . ◆ رنگ کلاغ سیاه و رنگ انار سرخ است . | ۲ |
| ۱ | ترجمه های ناقص را کامل کنید . ◆ سیب انگور ◆ فکر کردن هفتاد | ۳ |
| ۱ | ترجمه ی درست را انتخاب کنید . ◆ تجربه فراتر از علم است ■ ◆ گردش به راست ممنوع است ■ | ۴ |
| ۱ | نام هر تصویر را بنویسید . (جُنْدی - سائق - کرسی - سَمک)  جندی  سمک  کرسی  سائق | ۵ |
| ۰,۵ | کلمه های متضاد و مترادف را کنار هم بنویسید . (مُعَلِّم - خَرَج - خَیْر - دَخَلَ - مُدْرَس) خرج # دخل . معلم = مدرّس | ۶ |
| ۰,۵ | معنی کلمه های مشخص شده را بنویسید . ◆ پیراهن زنانه . ◆ دوست داشتن | ۷ |
| ۰,۵ | در هر مجموعه کلمه های ناهماهنگ را مشخص کنید . ◆ نافذة ◆ أحد | ۸ |

